

Motion Computing and Motion are registered trademarks of Motion Computing, Inc. All other trademarks and registered trademarks are the property of their respective owners.

NOTICE: The information in this publication is subject to change without notice. MOTION COMPUTING, INC. SHALL NOT BE HELD LIABLE FOR TECHNICAL OR EDITORIAL ERRORS OR OMISSIONS CONTAINED HEREIN NOR FOR ACCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM THE FURNISHING, PERFORMANCE, OR USE OF THIS MATERIAL.

Motion Computing et Motion sont des marques déposées de Motion Computing, Inc. Toutes les autres marques, déposées ou non, citées dans ce manuel appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

NOTICE : Les informations contenues dans cette publication sont susceptibles d'être modifiées sans avis. LA SOCIÉTÉ MOTION COMPUTING, INC. NE POURRA PAS ÊTRE TENUE POUR RESPONSABLE EN CAS D'ERREUR TECHNIQUE DU ÉDITORIALE, OU D'OMISSIONS, DANS LE PRÉSENT DOCUMENT, NI POUR TOUT INCIDENT OU DOMMAGE CONSÉCUTIF RÉSULTANT DE LA MISE À DISPOSITION, DE L'EXPLOITATION OU DE L'UTILISATEUR DE CE DOCUMENT.

Motion Computing und Motion sind eingetragene Markenzeichen von Motion Computing, Inc. Alle weiteren Warenzeichen und eingetragenen Warenzeichen sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

HINWEIS: Änderungen der in diesem Handbuch enthaltenen Informationen sind ohne Vorankündigung vorbehalten. MOTION COMPUTING, INC. ÜBERNIMMT KEINERLEI HAFTUNG FÜR IN DIESER DOKUMENTATION ENTHALTENE TECHNISCHE ODER REDAKTIONELLE FEHLER ODER AUSLASSUNGEN ODER FÜR UNBEABSICHTIGTE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN, DIE UNTER UMSTÄNDEN AUS DER LIEFERUNG, DER LEISTUNG ODER DER BENUTZUNG DIESES MATERIALS RESULTIEREN.

Motion Computing y Motion son marcas registradas de Motion Computing, Inc. Las demás marcas son y marcas registradas son propiedad de sus respectivos propietarios.

AVISO: La información de esta publicación está sujeta a cambios sin previo aviso. MOTION COMPUTING, INC. NO SERÁ RESPONSABLE POR ERRORES U OMISIONES TÉCNICOS O EDITORIALES DE ESTE DOCUMENTO NI POR DAÑOS ACCIDENTALES O RESULTANTES POR USO, RENDIMIENTO O EQUIPACIÓN DE ESTE MATERIAL.

Motion Computing e Motion são marcas registradas da Motion Computing, Inc. Todas as outras marcas registradas e marcas comerciais são de propriedade de seus respectivos proprietários.

AVISO: As informações desta publicação estão sujeitas à alteração, sem aviso prévio. A MOTION COMPUTING, INC. NÃO SE RESPONSABILIZARÁ POR ERROS TÉCNICOS OU EDITORIAIS OU OMISSÕES CONTIDAS NESTE DOCUMENTO, NEM POR DANOS ACIDENTAIS OU CONSEQUENTES RESULTANTES DO FORNECIMENTO, DESEMPENHO OU USO DESTE MATERIAL.

Optional Accessories

Optional Accessoires • Optional Zubehör
Optional Accesorios • Optional Acessorios



CL-Series Docking Station
Station d'accueil • Dockingstation
Estacion base • Estacao de acopamento



Pen
Styllet • Stift • Lapiz • Caneta

For more information

For more accessories, go to:

motioncomputing.com/accessories

Pour davantage d'accessoires, rendez-vous sur :

motioncomputing.fr/products/motion_accessories.asp

Weitere Informationen zum Zubehör erhalten Sie hier:

motioncomputing.de/products/motion_accessories.asp

Para obtener más información sobre accesorios, visite:

motioncomputing.es/products

Para obter mais acessórios, acesse:

motioncomputing.pt/products



Copyright © 2012 Motion Computing, Inc. All Rights Reserved
PN 024-02-0254-A01

CL900 Motion® Tablet PC Quick Setup

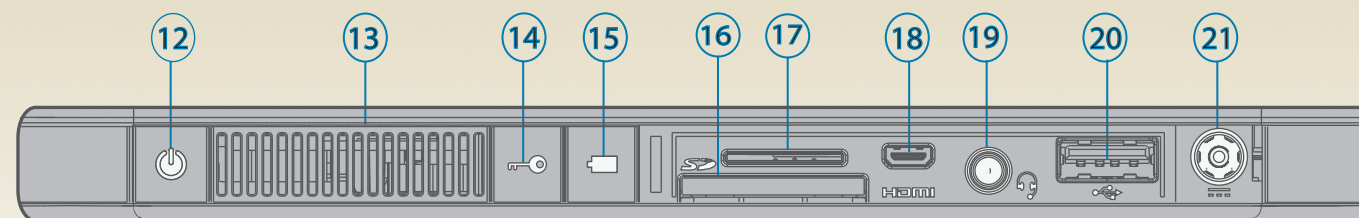
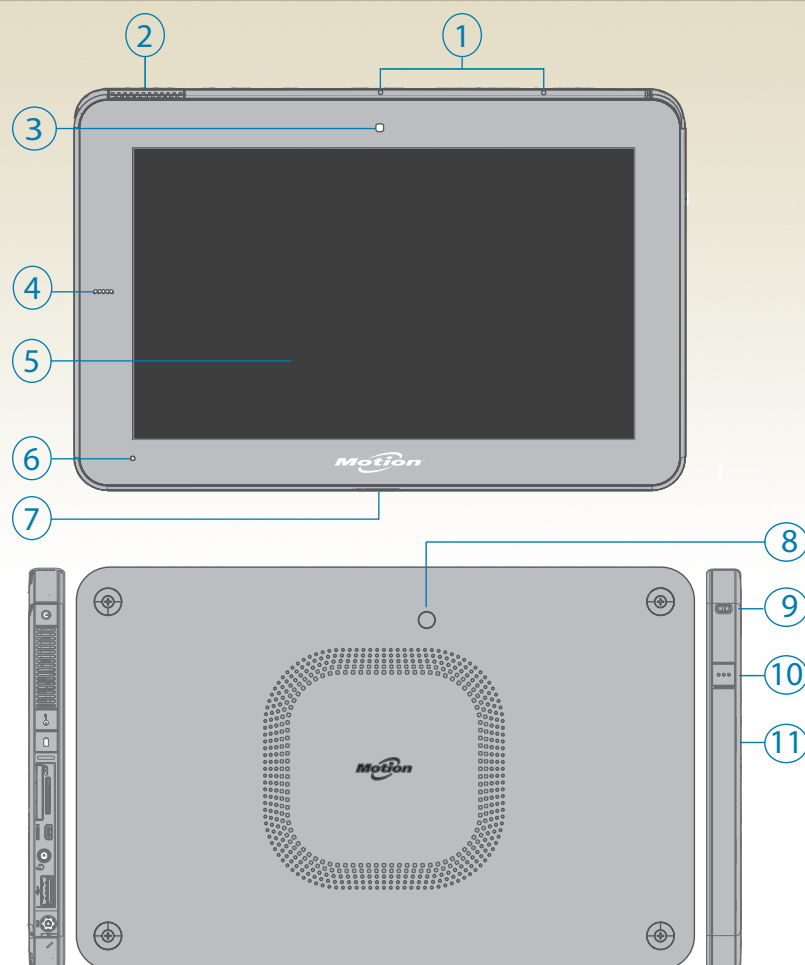
Modelo FWS-001



motioncomputing.com



Features • Fonctions • Funktionen • Características • Recursos



- | | | | | |
|----------------------------|--------------------------------------|---|---|--|
| 1. Microphones | 1. Microphones | 1. Mikrofone | 1. Micrófonos | 1. Microfones |
| 2. Speaker | 2. Haut-parleur | 2. Lautsprecher | 2. Altavoz | 2. Alto-falante |
| 3. Web camera | 3. Webcam | 3. Webkamera | 3. Cámara Web | 3. Web cam |
| 4. Battery gauge | 4. Jauge de la batterie | 4. Akkuanzeige | 4. Indicador de batería | 4. Indicador de bateria |
| 5. Touchscreen display | 5. Écran tactile | 5. Touchscreen-Anzeige | 5. Pantalla táctil | 5. Tela sensível ao toque |
| 6. Ambient light sensor | 6. Capteur de lumière ambiante | 6. Umgebungslichtsensor | 6. Sensor de luz ambiental | 6. Sensor de luz ambiente |
| 7. Dock connector | 7. Connecteur d'ancrage | 7. Dock-Anschluss | 7. Conector de base | 7. Conector Dock |
| 8. Documentation camera | 8. Appareil photo | 8. Dokumentationskamera | 8. Cámara de documentación | 8. Câmera de documentação |
| 9. Pen tether attach point | 9. Point d'attache du lien du stylet | 9. Befestigung der Stift-Haltevorrichtung | 9. Punto de unión del cordón del lápiz | 9. Ponto de fixação da correia da caneta |
| 10. Pen release button | 10. Bouton de libération du stylet | 10. Freigabeknopf für die Stifthaltevorrichtung | 10. Botón de extracción del lápiz | 10. Botão de liberação da caneta |
| 11. Pen storage drawer | 11. Étui de rangement du stylet | 11. Stift-Aufbewahrungsfach | 11. Compartimento de almacenamiento del lápiz | 11. Compartimento de armazenamento da caneta |
| 12. Power button | 12. Interrupteur d'alimentation | 12. Netzschalter | 12. Botón de encendido | 12. Botão de energia |
| 13. Fan vent | 13. Fente du ventilateur | 13. Lüftung | 13. Orificio de ventilación | 13. Saída da ventoinha |
| 14. Security/home button | 14. Bouton d'accueil/de sécurité | 14. Sicherheits-/Home-Taste | 14. Botón de seguridad | 14. Botão de segurança/início |
| 15. Battery gauge button | 15. Bouton de jauge de la batterie | 15. Akkuanzeige-Taste | 15. Botón de indicador de batería | 15. Botão do indicador de bateria |
| 16. SD HC card slot | 16. Fente pour carte SD HC | 16. SD HC-Kartensteckplatz | 16. Ranura para tarjetas SD HC | 16. Slot do cartão SD HC |
| 17. SIM card slot | 17. Fente pour carte SIM | 17. Steckplatz für SIM-Karte | 17. Ranura para tarjetas SIM | 17. Slot do cartão SIM |
| 18. Micro HDMI port | 18. Port Micro HDMI | 18. Micro HDMI-Anschluss | 18. Puerto micro HDMI | 18. Porta micro HDMI |
| 19. Audio in/out jack | 19. Prise jack d'entrée/sortie audio | 19. Audio In/Out-Buchse | 19. Conector de entrada y salida de audio | 19. Porta de entrada/saída de áudio |
| 20. USB 2.0 port | 20. Port USB 2.0 | 20. USB 2.0-Anschluss | 20. Puerto USB 2.0 | 20. Porta USB 2.0 |
| 21. Power adapter | 21. Adaptateur secteur | 21. Netzadapter | 21. Adaptador de alimentación | 21. Adaptador de energia |



**Caution • Attention • Achtung
Cautela • Precaución**

- Read the *Safety and Regulatory Guide* before starting the tablet. Also, for detailed information about the tablet, see the Motion Documentation folder on the tablet desktop and our website at www.motioncomputing.com/support.
- Veuillez lire le *Guide des conseils de sécurité et réglementations* avant de démarrer la tablette. Pour obtenir plus d'informations sur la tablette, consultez le dossier « Motion Documentation » sur le bureau de la tablette et notre site internet à l'adresse www.motioncomputing.fr/support.
- Lesen Sie vor Inbetriebnahme des Tablet PC das *Sicherheits- und Vorschriftshandbuch*. Detaillierte Informationen zum Tablet finden Sie außerdem im Ordner Motion Benutzerhandbuch auf Ihrem Tablet PC-Desktop und unserer Webseite unter motioncomputing.de/support.
- Lea la *Guía de seguridad y normativa* antes de empezar a utilizar el tablet. Del mismo modo, para obtener información detallada sobre el tablet, consulte la carpeta de documentación de Motion en el escritorio del tablet y en nuestro sitio Web en motioncomputing.com/support.
- Leia o *Guia Regulatório e de Segurança* antes de ligar o tablet. Além disso, para obter informações detalhadas sobre o tablet, consulte a pasta de Documentação do Motion no desktop do tablet ou em nosso website em motioncomputing.com/support.